

Florence 176 no. 3

Vostre regard si tresfort m'a feru [Tinctoris]

Firenze, Biblioteca Nazionale Centrale, Ms. Magl. xix.176, ff. 3V-4

[Superius] Mensura = 

1.4. Vos - tre re - gard si tres - fort
3. Si la doul - ceur qu'en vous croist

1.4. Vos - tre re - gard si tres -
3. Si la doul - ceur qu'en vous

1.4. Vos - - - tre re - gard si tres -
3. Si la doul - ceur qu'en vous

m'a fe - - - ru d'un dart poi - gnant bien
et a creu n'en - voi - e con - fort,

fort croist m'a fe - ru d'un dart poi -
croist et a creu n'en - voi - e

fort croist m'a et fe - ru d'un dart poi - gnant
croist et a creu n'en - voi - e con -

cler, fort es - mou - lu jus -
que tant j'ay_ac - ten - du, ne - ques

gnant bien cler, fort es - mou - lu jus -
con - fort, que tant j'ay_ac - ten - du, ne

- bien cler, fort es - mou - lu jus -
fort, que tant j'ay_ac - ten - du, ne - ques
l'a

jus - ques au cuer, que ne sçay que je fa -
ne l'a doul - cist le grant mal que j'em - bras -

ques au cuer, que ne sçay que je fa - ce;
l'a doul - cist le grant mal que j'em - bras - se,

au cuer, que ne sçay que je fa - ce;
doul - cist le grant mal que j'em - bras - se,

1) *Superius* & *Tenor*, text incipits only; the poem is underlaid according to the version found in the chansonniers Dijon and Laborde. 2) *Contratenor*, bar 14.2, B (error).

31

ce; si la pi - tié de vous ou vos - - - tre
se, ven - dra la mort qui ung che - cun a -

si la pi - tié de vous ou vos - tre
ven - dra la mort qui ung che - cun a -

si la pi - tié de vous ou vos - tre
ven - dra la mort qui ung che - cun a -

40

gra - - - ce ne m'y se - queurt, je
mas - - - se et me pren - dra du

gra - - - ce ne m'y se - queurt, je
mas - - - se et me pren - dra du me
lit

gra - ce ne m'y se - queurt, je
mas - se et me pren - dra du

48

me tiens a - - - ba - - - tu.
lit tout es - - - ten - - - du.

tiens a - ba - tu.
tout es - ten - du.

me tiens a - ba - tu, tiens a - ba - tu.
lit tout es - ten - du, tout es - ten - du.

2a. Si fort m'ac - taint que par - font
 2b. Vos - tre re - gard si tres - fort

2a. Si fort tre m'ac - taint que par -
 2b. Vos - tre re - gard si tres -

2a. Si fort m'ac - taint que par -
 2b. Vos - tre re - gard si tres -

7
 l'ay sen - tu tout a tra - vers si
 m'a fe - - - ru d'un dart poi - gnant bien

font l'ay sen - tu tout a tra -
 fort m'a fe - ru d'un dart poi -

font l'ay sen - tu tout a tra - vers
 fort m'a fe - ru d'un dart poi - gnant

15
 tres roi - de_est ve - nu, que
 cler, fort es - mou - lu jus -

vers si tres roi - de_est ve - nu, que
 gnant bien cler, fort es - mou - lu jus - tout
 ques

si tres roi - de_est ve - nu, que
 bien cler, fort es - mou - lu jus - tout pas -
 ques au

24
¹⁾ tout pas - mé en suis cheu en la pla - ce.
 ques au cœur, que ne sçay que je fa - ce.

pas - mé en suis cheu en la pla - ce.
 au cœur, que ne sçay que je fa - ce.

mé en suis cheu en la pla - ce.
 cœur, que ne sçay que je fa - ce.